

# 別館1階159号室

## ごあいさつ

本日はお宿山翠にご宿泊を賜わり、厚く御礼申し上げます。  
ご宿泊のみならずより楽しく、より豊かにお過ごしいただけるよう、設備の充実、美しいサービスのシステムづくりを行いました。  
お礼付きの点がございましたら、ご遠慮なくお申し付けくださいますようお願い申し上げます。  
このご案内には、お宿山翠をよりよく理解いただき、快適な日々をおすごすよう心がけました。  
ぜひ一度の上、心ゆくまでお楽しみください。

支配人

**GREETING**  
THANK YOU FOR CHOOSING TO STAY AT THE OYADO SANSUI ANY COMMENTS YOU MIGHT HAVE REGARDING OUR FACILITIES AND SERVICE ARE GREATLY WELCOME. THE DIRECTORY IS AVAILABLE SO THAT OUR GUEST WILL BE AWARE OF THE VARIETY OF SERVICE AND FACILITIES WE HAVE TO OFFER. IT IS HOPED THAT YOU WILL READ IT AND ENJOY A PLEASANT AND RELAXING STAY AT THE OYADO SANSUI MANAGER

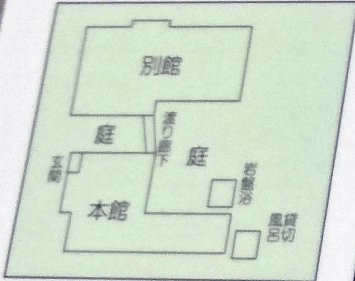
## 9 ご用命の場合には フロントダイヤル

**内線**  
お部屋同士の通話は、相手のお部屋番号をダイヤルして下さい。

## 市内・市外通話

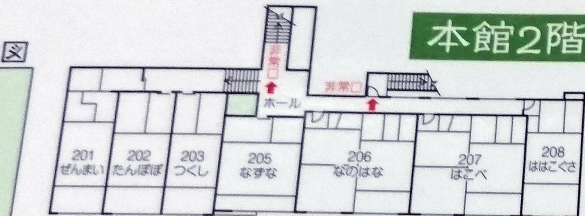
始めに"0"ダイヤルして発信音が聞こえたら先方の電話番号をダイヤルして下さい。  
You can directly both city & long distance calls. Please dial 0 first, then area code number before dialing the numbers.

## お宿山翠 全館配置図



## 施設のご案内

本館	別館
2F ● 客室7室	2F ● 客室7室 ● 宴会場76帖 (40帖・36帖) ● 料理茶屋17室
1F ● 客室5室 ● 喫茶ラウンジ ● 喫茶室 ● カラオケBOX3室 ● お土産処 ● 大浴場 ● 露天風呂	1F ● 客室9室 ● 料亭8室  ● 貸切家族風呂3室 ● 岩盤浴2室
● 鉄骨造り2階建 ● 防災基準適合 ● 収容135名様	



## 本館2階



## 本館1階

## 非常時に備えて IN CASE OF EMERGENCY



**非常口、避難経路の確認を**  
お宿山翠は、近代防災設備を完備してお安全ですが、万一に備え、非常口の位置、避難経路を、ご自分の目でお確かめください。  
尚、ホテルベランダから避難も可能となっております。  
EMERGENCY EXITS MAKE SURE YOU KNOW THE WAY TO THE EMERGENCY EXITS.

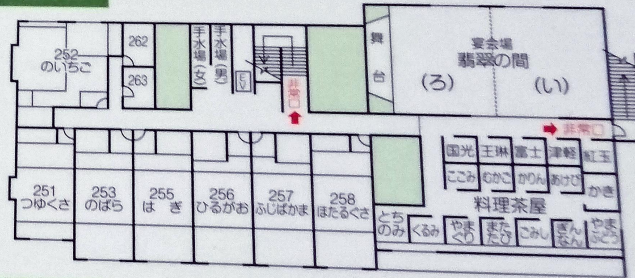


**おやすみ時の寝タバコにご注意**  
ホテル火災の原因は、ほとんどが寝タバコです。お休み前のタバコにはくれぐれもご注意ください。お宿山翠では、夜間も警備員が常駐、館内定期巡回を行ない、万全を期しております。  
PLEASE REFRAIN FROM SMOKING IN BED.

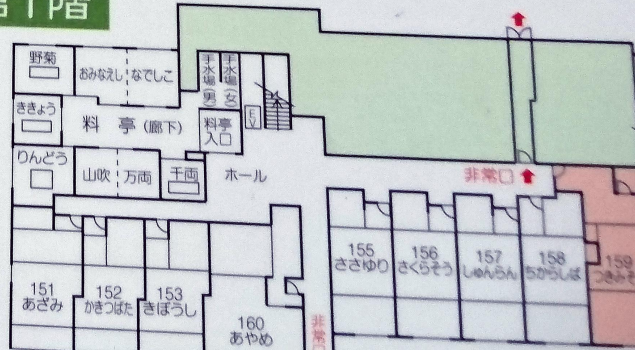


**非常時には**  
お宿山翠は防災対策に充分な配慮をいたしております。万一の際は係員が誘導いたしますので、指示に従ってあわてずにご避難ください。  
IN CASE OF EMERGENCY, PERSONS ON DUTY WILL LEAD GUESTS TO SAFETY.

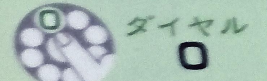
## 別館2階



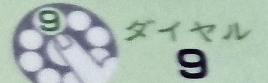
## 別館1階



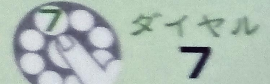
## お電話の使い方



**ダイヤル 0**  
市内、市外通話は直営お部屋からかけられます。始めに、"0"ダイヤルして、発信音が聞こえたら先方の電話番号をダイヤルして下さい。



**ダイヤル 9**  
フロントへのお問い合わせ、お申し込みは"9ダイヤル"へ



## モーニングコール

セットの仕方最初に"ア"を回して、続けて起床時間をセットして下さい。  
<例>

午前 AM 6:00	<><><><><><>
午後 PM 2:30	<><><><><><>

セット完了のアナウンスをご確認下さい。セットできるのは1回分のコールだけです。モーニングコールお取付の時<7><9>と回して下さい。セットした時間は取り消されます。



## 冷蔵庫について

冷蔵庫にお飲物等は入ってません。自動販売機やお買い求めいただいたお菓子、おつまみ、お土産の冷蔵保管にご利用下さい。